МИНОБРНАУКИ РОССИИ

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования

«Тверской государственный технический университет» $(Tв\Gamma TY)$

~	>>	20	Э.	ло. Гуганкова
			\mathbf{r}	.Ю. Майкова
ПО	учеб	ной ра	боте)
Пр	орек	тор		
УΊ	BEP	ЖДАН	O	

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА

дисциплины обязательной части Блока 1 «Дисциплины (модули)» «Иностранный язык (английский / немецкий / французский)»

Направление подготовки специалистов — 04.05.01 Фундаментальная и прикладная химия

Направленность (профиль) – Фармацевтическая химия

Типы задач профессиональной деятельности: научно-исследовательский

Форма обучения – очная

Факультет УСК Кафедра «Иностранных языков»

Тверь 2024

Рабочая	программа	дисциплины	соответствует	ОХОП	подготовки
специалистов	в части треб	ований к резу	льтатам обучен	ия по ди	исциплине и
учебному план	ıy.				

Разработчик программы: зав. кафедрой ИЯ	_В.В. Сизова
Программа рассмотрена и одобрена на заседании кафеду «06» мая 2024г., протокол № 9.	ры ИЯ
Заведующий кафедрой	В.В. Сизова
Согласовано: Начальник учебно-методического отдела УМУ	Е.Э. Наумова
Начальник отдела комплектования зональной научной библиотеки	О.Ф. Жмыхова

1. Цели и задачи дисциплины

«Иностранный Целью изучения дисциплины язык≫ является повышение исходного уровня владения иностранным языком, достигнутого на предыдущей ступени образования, и достижение студентами необходимого и достаточного уровня владения языком для осуществления коммуникации в устной и письменной формах на иностранном языке, а также межкультурное разнообразие способность воспринимать общества социально-историческом контексте.

Задачами дисциплины является:

- формирование системы знаний, умений и навыков по основным разделам изучения иностранного языка;
- повышение уровня учебной автономии, способности к самообразованию;
 - развитие когнитивных и исследовательских умений;
- расширение кругозора и обогащение собственной картины мира на основе реалий иноязычной культуры;
- воспитание толерантности и уважения к духовным ценностям разных стран и народов;
 - повышение общей культуры студентов.

2. Место дисциплины в структуре ООП

Дисциплина «Иностранный язык (английский / немецкий / французский)» относится к базовой части Блока 1 ОП ВО. (Б1.О.1.01) обязательной части Блока 1 «Дисциплины (модули)» в структуре ООП специалитета по направлению подготовки 04.05.01 «Фундаментальная и прикладная химия», профиль «Фармацевтическая химия».

Для изучения курса требуются знания, умения и навыки, полученные в процессе изучения дисциплин «Иностранный язык» в средней общеобразовательной школе, учреждениях начального профессионального образования или среднего специального образования.

Приобретенные знания в рамках данной дисциплины являются основой использования средств иностранного языка при овладении ДЛЯ профессионально элементами значимыми предметного содержания, свойственного дисциплинам. Данный курс другим также позволит продолжить дальнейшее изучение иностранного языка.

3. Планируемые результаты обучения по дисциплине

3.1 Планируемые результаты обучения по дисциплине

Выпускник, освоивший программу специалитета, должен обладать следующей универсальной компетенцией (УК), закрепленной за дисциплиной в ОХОП:

<u>УК-4</u>. Способен применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном (ых) языке (ах), для академического и профессионального взаимодействия.

Индикаторы компетенции, закреплённые за дисциплиной в ОХОП:

- **ИУК-4.3.** Ведет деловую переписку на иностранном языке с учетом особенностей стилистики официальных писем и социокультурных различий.
- **ИУК-4.4** Выполняет перевод официальных и профессиональных текстов с иностранного языка на русский, с русского языка на иностранный.
- **ИУК-4.6** Устно представляет результаты своей деятельности на иностранном языке, может поддержать разговор в ходе их обсуждения.
- **ИУК-5.2** Предлагает способы преодоления коммуникативных барьеров при межкультурном взаимодействии.

Показатели оценивания индикаторов достижения компетенции Знать:

- 3.1. Основные фонетические, лексико-грамматические, стилистические и коммуникативные особенности изучаемого языка и его отличие от родного языка.
 - 3.2. Важнейшие параметры языка конкретной специальности.
- 3.3. Основные факты, реалии, имена, достопримечательности, традиции страны изучаемого языка.
- 3.4. Поведенческие модели и сложившуюся картину мира носителей языка.

Уметь:

- У.1. Адекватно понимать и интерпретировать смысл и намерение автора при восприятии устных и письменных аутентичных текстов.
- У.2. Порождать адекватные в условиях конкретной ситуации общения устные и письменные тексты.
- У.3 Использовать иностранный язык для общения (устного и письменного) с целью получения деловой и профессиональной информации из зарубежных источников.

3.2. Технологии, обеспечивающие формирование компетенций

Технологии формирования: проведение практических занятий в формате групповой / индивидуальной контактной работы и внеаудиторной самостоятельной работы.

4. Трудоемкость дисциплины и виды учебной работы

ОЧНАЯ ФОРМА ОБУЧЕНИЯ

Таблица 1. Распределение трудоемкости дисциплины по видам учебной работы

Вид учебной работы	Зач. единицы	Академические часы
Общая трудоемкость дисциплины	8	288

Аудиторные занятия (всего)	105	
В том числе:		
Лекции	не предусмотрены	
Практические занятия (ПЗ)	105	
Лабораторные работы (ЛР)	не предусмотрены	
Самостоятельная работа обучающихся	147+36 (экз)	
(всего)		
В том числе:		
Курсовая работа	не предусмотрена	
Курсовой проект	не предусмотрен	
Расчетно-графические работы	не предусмотрены	
Другие виды самостоятельной работы:	127	
- изучение теоретической части дисциплины		
- подготовка к практическим занятиям и		
тестам.		
Текущий контроль успеваемости и	20	
промежуточная аттестация (зачет)	20	
Текущий контроль успеваемости и	36 (экз)	
промежуточная аттестация (экзамен)	30 (3K3)	
Практическая подготовка при реализации	0	
дисциплины (всего)		

5. Структура и содержание дисциплины

5.1. Структура дисциплины

ОЧНАЯ ФОРМА ОБУЧЕНИЯ

Таблица 2. Модули дисциплины, трудоемкость в часах и виды учебной работы по семестрам.

№	Наименование модуля	Трудоёмкость часы	Лекции	Практич. занятия	Сам. работа
1	Вводно-адаптивный курс	72	-	30	42
	Всего часов за 1 семестр	72	-	30	42
2	Базовый курс социально- культурного, делового и общепрофессионального общения	72	-	45	27
	Всего часов за 2 семестр	72	-	45	27
3	Курс профессионально- делового общения	144	-	30	78 +36 (эк)
	Всего часов за 3 семестр	144	-	30	78 +36 (экз)
	Всего на дисциплину	288	-	105	147+36 (экз)

5.2. Содержание дисциплины

МОДУЛЬ 1 «Вводно-адаптивный курс»

Основные фонетические, лексико-грамматические конструкции, учебная лексика, лексика повседневного общения, основные способы словообразования, знаменательные и служебные части речи,

формообразовательные модели глаголов и их функции, система времен глагола, залог, наклонение, модальные глаголы и правила их употребления, типы простого и сложного предложения, правила речевого этикета в учебнопознавательной сфере общения, алгоритм обработки текстовой информации, перевод академических текстов с иностранного языка на государственный язык.

МОДУЛЬ 2 «Базовый курс социально-культурного, делового и общепрофессионального общения»

Базовая лексика сферы социально-культурного, делового И общепрофессионального общения, фразовые глаголы, распознание информации с использованием социокультурных знаний о реалиях и персоналиях стран изучаемого языка, коммуникативные и поведенческие модели и сложившаяся картина мира носителей языка, культурноспецифические особенности менталитета, установок ценностей представителей иноязычной культуры; основные факты истории, реалии, имена, достопримечательности, традиции страны изучаемого язык.

Основные различия письменной и устной речи, согласование времен, неличные формы глагола (причастие, герундий), существительное в роли левого определения (правило ряда), слова заместители.

Особенности стилистики официальных и неофициальных писем, социокультурные различия корреспонденции; выбор коммуникативно приемлемого стиля делового общения, перевод деловой документации и общепрофессиональных текстов с иностранного языка на государственный язык и наоборот.

МОДУЛЬ 3 «Курс профессионально-делового общения»

Стилистические особенности делового и профессионального текста, отраслевая терминология, работа с литературой по специальности (основные сферы деятельности, функциональные обязанности различных специалистов в данной профессиональной сферы и т.п.) вербальные и невербальные средства взаимодействия с партнерами на государственном и иностранном языках, составление резюме / краткой биографии, принципы ведения устных деловых переговоров, составление деловой документации (письмо-заказ, ответ на заказ, запрос, претензия, служебная записка).

Неличные формы глагола (инфинитив, инфинитивные обороты, переводческие приемы и трансформации, перевод профессиональных текстов с иностранного языка на государственный язык.

5.3. Лабораторные работы

Учебным планом лабораторные работы не предусмотрены.

5.4. Практические занятия

ОЧНАЯ ФОРМА ОБУЧЕНИЯ

Таблица 3. Тематика, форма практических занятий (ПЗ) и их трудоемкость

Порядковый номер Примерная тематика практических занятий и Примерная тематика практических занятий и Примерная тематика практических занятий и				
модуля.			Трудоемк ость	
Цели практических		форми на проведения	в часах	
работ			Diucux	
Модуль 1. Вводно-	Тема 1. Цен	ность образования	2	
адаптивный курс.	Тема 2. Ист	6		
Цель: формирование /	Тема 3. Я ст	6		
развитие		4		
коммуникативных				
навыков и умений в		гематизация пройденного лексико-	6	
учебно-познавательной		ского материала	· ·	
сфере общения		сико-грамматический тестирование	2	
	(текущий ко	*	_	
	(Toky in, in)	Всего ПЗ:	30ч	
Модуль 2. Базовый	Социально	Тема 1. Страны изучаемого языка	7	
курс социально-	-	Тема 2. Символы и государственные	4	
культурного, делового	культурная	отличия стран и народов, говорящих на		
И	сфера	изучаемом языке		
общепрофессиональног	Деловая	Тема. 3 Деловая коммуникация. Основные	7	
о общения	сфера	различия письменной и устной речи		
Цель: формирование		Тема 4. Типы деловых писем	7	
/развитие	Общепроф	Тема 5. Иностранный язык как средство	7	
коммуникативных		поиска профессиональной информации.		
навыков умений в	ая сфера	Работа с литературой по специальности.		
социально-культурной,		Тема 6. Достижения науки и перспективы	7	
деловой и		развития данной профессии / направления		
общепрофессионально Тема 7 Систематизация пройленного лексико-		4		
й сферах общения		ского материала		
	Тема 8. Лексико-грамматический тестирование		2	
	(текущий ко	онтроль)		
		Всего ПЗ:	45ч	
Модуль 3. Курс	Тема 1. Я и	моя будущая профессия.	4	
профессионально-	Тема 2. Осн	овные сферы деятельности в данной	2	
делового общения	профессион	альной области.		
Цель: формирование	Тема 3. Фун	кциональные обязанности различных	4	
/развитие	специалисто	ов данной профессиональной сферы		
коммуникативных	_	спективны трудоустройства, собеседование	4	
навыков умений в	при приеме			
профессионально-	Тема 5. Сос	5		
деловой сфере	документац			
общения.	претензия и	,		
	Тема 6. Рабо	ота с литературой по специальности.	5	
	Тема 7. Систематизация пройденного лексико-		4	
		ского материала		
	Тема 7. Лек	сико-грамматический тестирование.	2	
		Всего ПЗ:	30ч	
		Итого ПЗ:	105ч	

Предлагаемое соотношение трудоемкости ПЗ является рекомендуемым, изучение данных модулей может идти последовательно или строиться нелинейно, объединяя темы из различных модулей курса с учетом внутренней логики конкретного направления / специальности.

Интеграция и нелинейность содержания обучения иностранному языку во всех модулях Программы обеспечивает возможность ротации речевого и языкового материала, усиливает когнитивную составляющую обучения, при организации процесса обучения позволяет сместить акцент с контактных (аудиторных) занятий с преобладанием репродуктивно-тренировочных заданий на самостоятельные поисково-познавательные виды деятельности с разной степенью учебной автономии.

6. Самостоятельная работа обучающихся и текущий контроль их успеваемости

6.1. Цели самостоятельной работы

Самостоятельная работа, дополняя контактную (аудиторную) работу студента, призвана формировать и совершенствовать навыки и умения иноязычного общения, приобретенные в аудитории под руководством преподавателя; развивать навыки и умения к самостоятельному познанию и обучению, поиску литературы, обобщению, оформлению и представлению полученных результатов, их критическому анализу, поиску новых и неординарных решений, аргументированному отстаиванию своих мыслей.

Самостоятельная познавательная деятельность является неотъемлемым компонентом учебной деятельности и выступает как важный резерв учебного времени, а также как средство развития потенциала личности, мотивации в изучении иностранного языка и развития индивидуальных способностей.

6.2. Организация и содержание самостоятельной работы

Самостоятельная работа заключается в выполнении домашних заданий по самостоятельному изучению материала в рамках определенной темы и выполнению заданий преподавателя по рекомендуемой им учебной литературе с целью усвоения данного материала (к каждому занятию – выполнение грамматических, лексических упражнений; в течение семестра – чтение текстов и выполнение заданий к ним; составление монологических высказываний по изученным темам; составление диалогов; повторение изученного материала, подготовка к контрольным мероприятиям; работа со справочниками: изучение грамматического, страноведческого, материала; заполнение личной рейтинг-карты), выполнении индивидуальных заданий по работе с аудиоматериалами (слушание фонетических упражнений, текстов, работа над произношением; различение отдельных заданий; иностранного языка на слух), в подготовке к текущему контролю успеваемости и экзамену.

Для обеспечения успешной самостоятельной работы студентов преподавателем проводятся еженедельные консультаций в часы свободные от занятий.

7. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины

7.1. Основная литература по дисциплине

Английский язык

- 1. Английский язык для инженеров: учебник для вузов по техн. спец. / Т.Ю. Полякова [и др.]. 7-е изд.; испр. Москва: Высшая школа, 2006. 464 с. Текст: непосредственный. ISBN 5-06-004600-1: 372 р. 80 к. (ID=58639-759).
- 2. Кузьменкова, Ю.Б. Английский язык + аудиозаписи: учебник и практикум для вузов / Ю.Б. Кузьменкова; Кузьменкова Ю.Б. Москва: Юрайт, 2022. (Высшее образование). Образовательная платформа Юрайт. Текст: электронный. ISBN 978-5-534-15064-3. URL: https://urait.ru/bcode/488823. (ID=148099-0)

Немецкий язык

- 1. Богданова, Н.Н. Учебник немецкого языка для технических университетов и вузов: (с интерактивными упражнениями и тестами на компакт-диске): учебник для втузов: в составе учебно-методического комплекса / Н.Н. Богданова, Е.Л. Семенова. 2-е изд.; испр. и доп. Москва: Московский гос. техн. ун-т им. Н.Э. Баумана, 2006. 446 с. : ил. + 1 электрон. опт. диск (CD-ROM). (Иностранный язык в техническом университете). Текст: непосредственный. ISBN 5-7038-2801-5: 240 р. (ID=61194-191).
- 2. Тагиль, И. П. Грамматика немецкого языка в упражнениях / И. П. Тагиль. 4-е изд. Санкт-Петербург : КАРО, 2019. 384 с. ISBN 978-5-9925-0754-6. Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. URL: https://www.iprbookshop.ru/97923.html (дата обращения: 13.06.2024). Режим доступа: для авторизир. пользователей. (ID=160242-0)
- 3. Санарова, Е. Г. Сборник упражнений по грамматике немецкого языка : учебное пособие / Е. Г. Санарова. Краснодар : Южный институт менеджмента, 2007. 44 с. Текст : электронный // Цифровой образовательный ресурс IPR SMART : [сайт]. URL: https://www.iprbookshop.ru/9591.html (дата обращения: 13.06.2024). Режим доступа: для авторизир. пользователей. (ID=160241-0)

Французский язык

1. Левина, М.С. Французский язык: учебник для бакалавров / М.С. Левина, О.Б. Самсонова, В.В. Хараузова; Высшая школа экономики,

- Национальный исследовательский ун-т. М.: Юрайт, 2012. 612 с. Текст: непосредственный. ISBN 978-5-9916-1715-4: 398 р. 97 к. (ID=94222-49).
- 2. Левина, М. С. Французский язык (A1-A2): учебник и практикум для вузов / М. С. Левина, О. Б. Самсонова, В. В. Хараузова. 4-е изд., перераб. и доп. Москва: Издательство Юрайт, 2024. 383 с. (Высшее образование). ISBN 978-5-534-18228-6. Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. URL: https://urait.ru/bcode/538515 (дата обращения: 13.06.2024). (ID=148086-0).
- 3. Левина, М. С. Французский язык (A2-B1): учебник и практикум для вузов / М. С. Левина, О. Б. Самсонова, В. В. Хараузова. 4-е изд., перераб. и доп. Москва: Издательство Юрайт, 2024. 223 с. (Высшее образование). ISBN 978-5-534-18279-8. Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. URL: https://urait.ru/bcode/534693 (дата обращения: 13.06.2024). (ID=148085-0).
- 4. Бартенева, И. Ю. Французский язык (B1–B2): учебное пособие для вузов / И. Ю. Бартенева, О. В. Желткова, М. С. Левина. Москва: Издательство Юрайт, 2024. 332 с. (Высшее образование). ISBN 978-5-534-15235-7. Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. URL: https://urait.ru/bcode/542937 (дата обращения: 13.06.2024). (ID=134401-0).
- 5. Костецкая, Е.О. Французский язык. Практическая грамматика для неязыковых вузов: [учебник]: в составе учебно-методического комплекса / Е.О. Костецкая, В.И. Кардашевский. 12-е изд.; стер. Москва: Высшая школа, 2002. 256 с. (УМК-У). Текст: непосредственный. ISBN 5-06-004010-0: 57 р. (ID=20930-12).

7.2. Дополнительная литература по дисциплине

Английский язык

- 1. Гуменюк, О.А. Ве Ready for English Exam: практикум для подготовки к экзамену по английскому языку для студентов 1–2 курсов всех спец. и направлений подготовки / О.А. Гуменюк, В.В. Сизова; Тверской государственный технический университет, Кафедра "Иностранные языки". Тверь: ТвГТУ, 2022. 32 с. Сервер. Текст: электронный. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/147921. (ID=147921-0).
- 2. Мифтахова, Н.Х. Английский язык для химико-технологических вузов: учебник для хим.-техн. вузов. Ч. 1: Учебник для 1-2 курсов / Н.Х. Мифтахова. М.: Высшая школа, 1981. 385 с. Текст: непосредственный. 0-90. (ID=85381-49)

Немецкий язык

1. Лытаева, М. А. Немецкий язык для делового общения: учебник и практикум для вузов / М. А. Лытаева, Е. С. Ульянова. — Москва: Издательство Юрайт, 2024. — 409 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-07774-2. — Текст: электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: https://urait.ru/bcode/535814 (дата обращения: 13.06.2024). - (ID=148040-0).

- 2. Немецкий язык для технических вузов: учебник для втузов / Н.В. Басова [и др.]; под ред. Н.В. Басовой. 4-е изд. Ростов н/Д: Феникс, 2003. 505 с. (Высшее образование). Текст: непосредственный. ISBN 5-222-03950-1: 90 р. 25 к. (ID=15535-66).
- 3. Торгованова, О.Н. Technische Schritte. Deutsch fur Studenten der technischen Hochschulen: учеб. пособие / О.Н. Торгованова, Г.С. Шевченко; Тверской гос. техн. ун-т. Тверь: ТвГТУ, 2014. 100с. : с ил. Текст: непосредственный. ISBN 978-5-7995-0705-3: [б. ц.]. (ID=103326-125).
- 4. Торгованова, О.Н. Technische Schritte. Deutsch für Studenten der technischen Hohschulen: учеб. пособие / О.Н. Торгованова, Г.С. Шевченко; Тверской гос. техн. ун-т. Тверь: ТвГТУ, 2014. Сервер. Текст: электронный. ISBN 978-5-7995-0705-3: 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/102668 . (ID=102668-1).
- 5. Торгованова, О.Н. Dein Deutsch: учебное пособие по развитию иноязычной (немецкий язык) компетенции для студентов 1-2 курсов всех направлений и спец. / О.Н. Торгованова, О.В. Тетерлева, Г.С. Шевченко; Тверской гос. техн. ун-т. Тверь: ТвГТУ, 2018. 159 с. Текст: непосредственный. ISBN 978-5-7995-0965-1: [б.ц.]. (ID=131156-115).
- 6. Торгованова, О.Н. Dein Deutsch: учеб. пособие по развитию иноязычной (немецкий язык) компетенции для студентов 1-2 курсов всех направлений и спец. / О.Н. Торгованова, О.В. Тетерлева, Г.С. Шевченко; Тверской гос. техн. ун-т. Тверь: ТвГТУ, 2018. Сервер. Текст: электронный. ISBN 978-5-7995-0965-1: 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/131202. (ID=131202-1).
- 7. Netzwerk. Deusch als Fremdsprache: Kursbuch Gesamtband A1 / S. Dengler [и др.]. Berlin : Langenscheidt, 2012. 160 с.: с илл. + 2 электрон опт. диск (CD-ROM) + 2 DVD. Текст: непосредственный. ISBN 978-3-468-46800-1: 610 р. (ID=100847-10).
- 8. Netzwerk. Deutsch als Fremdsprache: Kurs-und Arbeitsbuch A1. Teil 2 / S. Dengler [и др.]. Berlin: Langenscheidt, 2012. 168 с.: с илл. + 2 электрон опт. диск (CD-ROM) + DVD. Текст: непосредственный. ISBN 978-3-468-46803-2: 518 р. (ID=100846-10).

Французский язык

- 1. Аристова, К. История и культура Франции: лекции / К. Аристова; Тул. гос. ун-т. Тула: Тульский гос. ун-т, 2007. Внешний сервер. Текст: электронный. URL: http://window.edu.ru/window/catalog?p_mode=1&prid=67744&p_rubr=2.2.73.3. (ID=83427-0).
- 2. Багана, Ж. Деловой французский язык = Le francais des affaires: учеб. пособие / Ж. Багана, А.Н. Лангнер. М.: Флинта: Наука, 2011. 258, [1] с.: с илл. Текст: непосредственный. ISBN 978-5-9765-1101-9 (Флинта): 230 р. (ID=89414-6).
- 3. Бородулина, Н.Ю. Профессиональный французский для инженерных специальностей: учеб. пособие / Н.Ю. Бородулина, Е.А. Гуляева, И.А. Волостных; Тамбовский государственный технический университет. -

- Тамбов: Тамбовский гос. техн. ун-т, 2008. Внешний сервер. Текст: электронный. URL: http://window.edu.ru/window/catalog?p_mode=1&p_rid=64761&p_rubr=2.2.73.3. (ID=83519-0).
- 4. Грет, К. Разговорный французский в диалогах = Le Francais de Tous les jours en dialogues / К. Грет. СПб.: КАРО, 2009. 154, [1] с.: ил. (Французский язык для всех) (Francais. Dialogues). Текст: непосредственный. ISBN 978-5-9925-0388-3: 82 р. 61 к. (ID=89374-50).
- 5. Галкина, Г.Д. Учебник французского языка / Г.Д. Галкина, Р.А. Андреев. Москва: Высшая школа, 1980. 335 с. Текст: непосредственный. 55 к. (ID=112306-20).
- 6. Федоров, В.А. Французский язык для неязыковых специальностей вузов: учебное пособие / В.А. Федоров, Т.В. Гиляровская, О.В. Лебедева; Федоров В.А., Гиляровская Т.В., Лебедева О.В.; под редакцией В. А. Федорова. 2-е изд. Воронеж: Воронежский государственный технический университет: ЭБС АСВ, 2021. ЦОР IPR SMART. Текст: электронный. ISBN 978-5-7731-0930-3. URL: https://www.iprbookshop.ru/111492.html. (ID=148134-0).
- 7. Рощупкина, Е.А. Французский язык: краткий справочник по грамматике / Е.А. Рощупкина. 5-е изд. Москва: ГИС, 2009. 241 с. Текст: непосредственный. ISBN 978-5-8330-0277-3: 90 р. (ID=23348-12).

7.3. Методические материалы

Английский язык

- 1. Андрюхова, Н.А. Сборник лексико-грамматических упражнений: учеб.-метод. разработка по развитию иноязычной (англ. яз.) компетенции для студентов 1-го курса всех направлений подготовки / Н.А. Андрюхова, О.А. Гуменюк; Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ. Тверь: ТвГТУ, 2014. Сервер. Текст: электронный. 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/102635. (ID=102635-1).
- 2. Гуменюк, О.А. Chemical Technology of Polymers: практикум по развитию иноязычной компетенции (английский язык) для студентов 1-2 курсов направления подготовки бакалавров 18.03.01 Химическая технология, профиль «Технология и производство полимеров» / О.А. Гуменюк; Тверской государственный технический университет, Кафедра "Иностранные языки". Тверь: ТвГТУ, 2022. 32 с. Текст: непосредственный. 262 р. (ID=150394-45).
- 3. Гуменюк, О.А. Chemical Technology of Polymers: практикум по развитию иноязычной компетенции (английский язык) для студентов 1-2 курсов направления подготовки бакалавров 18.03.01 Химическая технология, профиль «Технология и производство полимеров» / О.А. Гуменюк; Тверской государственный технический университет, Кафедра "Иностранные языки". Тверь: ТвГТУ, 2022. 32 с. Сервер. Текст: электронный. 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/148848 (ID=148848-1)

- 4. Стандартизация и сертификация: метод. разработка по англ. языку для 2 курса по спец. ССПП фак. автоматизированных систем / сост.: М.Ю. Воробьева, Н.Н. Гончар, И.В. Скугарева; Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ. Тверь: ТвГТУ, 2006. Сервер. Дискета. Текст: электронный. [б. ц.]. (ID=60463-2)
- 5. Учим правильно неправильные глаголы: учебн.-метод. разработка для студентов 1 курса всех спец. / Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ; сост.: М.В. Галкина, А.Е. Шабанова. Тверь: ТвГТУ, 2009. Сервер. Текст: электронный. 0-00. -URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/81222. (ID=8122 2-1).
- 6. Chemistry (Химия): учебн.-метод. разработка для развития иноязычной компетенции (англ. яз.) для студентов 2 курса напр. подготовки 020100 Химия / Тверской гос. техн. ун-т, Каф.ИЯ;; сост.: А.В. Гневышева, Т.А. Иванова. Тверь: ТвГТУ, 2012. 32 с. Сервер. Текст: непосредственный. Текст: электронный. 48 р. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/96316 (ID=96316-97).
- 7. English-Speaking Countries: учебн.-метод. разработка для развития иноязычной и социокультурной компетенций (англ. яз.) для студентов 1-2 курса всех спец. и направлений подготовки / Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ; сост.: А.В. Гневышева, И.В. Скугарева. Тверь: ТвГТУ, 2014. 44 с.: с илл. Текст: непосредственный. 300 р. (ID=102514-49).
- 8. Аудиокурс английского языка по дисциплине "Иностранный язык" для бакалавриата и специалитета всех направлений и профилей подготовки: разговорные экзаменационные темы, диалоги: в составе учебнометодического комплекса / Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ; сост. Н.В. Деева. Тверь: ТвГТУ, 2017. (УМК-ДМ). Сервер. Текст: электронный. 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/119054. (ID=119054-1).
- 9. Приложение к аудиокурсу "Разговорный практикум по английскому языку": практикум по развитию иноязычной коммуникативной компетенции для студентов 1-2 курсов всех направлений подготовки бакалавров и специалистов / сост. Н.В. Деева; Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ. Тверь: ТвГТУ, 2012. 24 с. Сервер. Текст: непосредственный. Текст: электронный. [б. ц.]. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/96302. (ID=96302-2).

Немецкий язык

- 1. Синкевич, Е.Н. Экзаменационные разговорные темы: учебн.-метод. рекомендации по развитию иноязычной (нем. яз.) компетенции для студ. 1-2 курсов всех направлений и спец. подготовки / Е.Н. Синкевич, О.В. Тетерлева; Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ. 2-е изд.; доп. и перераб. Тверь ТвГТУ, 2013. 31 с. Сервер. Текст: непосредственный. Текст: электронный. 64 р. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/98859. (ID=98859-200).
- 2. Великие ученые: метод. разработка по нем. яз. для студентов 1-2 курсов всех спец.: на нем. яз. / Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ; сост.: Е.Н. Синкевич, О.П. Посвянская. Тверь: ТвГТУ, 2008. Сервер. Текст:

- электронный. 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/73031. (ID=73031-1).
- 3. Великие ученые: метод. разработка по нем. яз. для студентов 1-2 курсов всех спец.: на нем. яз. / Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ; сост.: Е.Н. Синкевич, О.П. Посвянская. Тверь: ТвГТУ, 2008. 23 с. Текст: непосредственный. 12 р. 30 к. (ID=73030-194).

Французский язык

- 1. Разговорные темы: метод. разработка по фр. яз. для практ. занятий со студентами 1-2 курсов всех спец. / сост. И.В. Ганькина; Тверской гос. техн. унт, Каф. ИЯ. Тверь: ТвГТУ, 2011. 17 с. Текст: непосредственный. 12 р. (ID=88649-19).
- 2. Неличные формы глагола (тренировочные упражнения): метод. разработка по фр. яз. для студентов 2 курса всех спец. / сост. И.В. Ганькина; Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ. Тверь: ТвГТУ, 2006. Сервер. Текст: электронный. [б. ц.]. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/61105. (ID=61105-1).
- 3. Неличные формы глагола (тренировочные упражнения): метод. разработка по фр. яз. для студентов 2 курса всех спец. / сост. И.В. Ганькина; Тверской гос. техн. ун-т, Каф. ИЯ. Тверь: ТвГТУ, 2006. 27 с. Текст: непосредственный. 12 р. (ID=59856-5).
- 4. Ганькина, И.В. Французский язык. Готовим экзаменационные темы: метод. указания по развитию иноязычной (франц. яз.) компетенции для студентов 1-2 курсов всех направлений подготовки / И.В. Ганькина; Тверской гос. техн. ун-т. Тверь: ТвГТУ, 2015. Сервер. Текст: электронный. 0-00. URL: http://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/106542. (ID=106542-1).

7.4. Программное обеспечение по дисциплине

- Office для дома и учебы 2013 Идентификационные номера: X18-15644/X18-40797-01/X18-08791/9999-786-855-525/79G-03740/00: SE813628X :02422 2014
- 7zip LGPL 2.1/GNU LGPL unRAR license restriction/BSD 3-clause License
- Microsoft Office 2007 Russian Academic: OPEN No Level: лицензия № 41902814.

7.5. Специализированные базы данных, справочные системы, электронно-библиотечные системы, профессиональные порталы в Интернет

ЭБС и лицензионные ресурсы ТвГТУ размещены:

- 1. Ресурсы: https://lib.tstu.tver.ru/header/obr-res
- 2. ЭΚΤ_BΓΤУ: https://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/Web
- 3. ЭБС "Лань": https://e.lanbook.com/

- 4. ЭБС "Университетская библиотека онлайн": https://www.biblioclub.ru/
- 5. 3FC «IPRBooks»: https://www.iprbookshop.ru/
- 6. Электронная образовательная платформа "Юрайт" (ЭБС «Юрайт»): https://urait.ru/
- 7. Научная электронная библиотека eLIBRARY: https://elibrary.ru/
- 8. Информационная система "ТЕХНОРМАТИВ". Конфигурация "МАКСИМУМ": сетевая версия (годовое обновление): [нормативнотехнические, нормативно-правовые и руководящие документы (ГОСТы, РД, СНиПы и др.]. Диск 1,2,3,4. М.: Технорматив, 2014. (Документация для профессионалов). CD. Текст: электронный. 119600 р. (105501-1)
- 9. База данных учебно-методических комплексов: https://lib.tstu.tver.ru/header/umk.html

УМК размещен: https://elib.tstu.tver.ru/MegaPro/GetDoc/Megapro/151294

8. Материально-техническое обеспечение дисциплины

Кафедра «Иностранных языков» имеет аудитории для проведения практических занятий со студентами. Используются современные средства обучения: компьютерный класс (10 ед.) с выходом в интернет, дополнительно оборудованный видео- и аудиоаппаратурой, магнитофоны Daewoo, Philips AQ 5150 (19 шт.), портативный рекордер LPC14 (7 шт.), принтеры Canon LBP810, Canon LBP3010, МФУ LG Laserjet Pro (1 шт.), Brother DCP-7057R (1 шт) сканер Mustek Bear Paw 1200 CU Plus (1 шт), мультипроектор ACER X1140A.

Для преподавателей обеспечен доступ в интернет для поиска информации и дополнительного учебного материала в кафедральной неучебной аудитории (3 компьютера с выходом в Internet).

9. Оценочные средства для проведения промежуточной аттестации

9.1. Оценочные средства для проведения промежуточной аттестации в форме экзамена

Экзаменационный билет соответствует 1. форме, утвержденной Положением рабочих программах дисциплин, соответствующих федеральным государственным образовательным стандартам высшего образования с учетом профессиональных стандартов. Типовой образец экзаменационного билета приведен в Приложении 1. Обучающемуся даётся право выбора заданий из числа, содержащихся в билете, принимая во внимание оценку, на которую он претендует.

Число экзаменационных билетов — не менее 15. Число вопросов (заданий) в экзаменационном билете — 3 (1 вопрос для категории «знать» и 2 вопроса для категории «уметь»).

Продолжительность экзамена – 60 минут.

- 2. Шкала оценивания промежуточной аттестации в форме экзамена «отлично», «хорошо», «удовлетворительно», «неудовлетворительно».
 - 3. Критерии оценки за экзамен:

```
для категории «знать»: выше базового — 2; базовый — 1; ниже базового — 0; критерии оценки и ее значение для категории «уметь»: отсутствие умения — 0 баллов; наличие умения — 2 балла. «отлично» - при сумме баллов 5 или 6; «хорошо» - при сумме баллов 4; «удовлетворительно» - при сумме баллов 3; «неудовлетворительно» - при сумме баллов 0, 1 или 2.
```

4. Вид экзамена – устно-письменный экзамен.

Допуск до экзамена (бинарный критерий) — допущен или не допущен. Показателем является выполнение всех контрольных мероприятий по текущему контролю успеваемости.

5. База заданий, предъявляемая обучающимся на экзамене

- 1. Вопросы для проверки категории «знать» задания №1 экзаменационного билета разные типы деловых писем (15 шт. по каждому из изучаемых языков). Хранятся на кафедре и выдаются студенту непосредственно на экзамене. Примерные варианты деловых писем (по каждому языку) задания №1 экзаменационного билета указаны в Приложении 3.
- 2. Для проверки категории «уметь» задания № 3 экзаменационного билета аутентичные тексты профессионально-деловой сферы общения для письменного перевода с иностранного языка на государственный (15 шт. объёмом 1000-1200 печ. знаков по каждому из изучаемых языков). Хранятся на кафедре и выдаются студенту непосредственно на экзамене. Примерные варианты аутентичных текстов (по каждому языку) для выполнения задания №3 экзаменационного билета указаны в Приложении 2.
- 3. Примерные нижеперечисленные вопросы для проверки категории «уметь» задания № 2 экзаменационного билета охватывают устные лексические темы, пройденные за три семестра:

Английский язык

- 1. When did you enter Tver Technical University?
- 2. Why did you decide to enter our university?
- 3. What did you know about the history of Tver State Technical University?
- 4. What forms of education does the University provide?
- 5. How long does it take to obtain a Bachelor's degree in our University?
- 6. What department do you study at?
- 7. What is your chief subject?

- 8. Why have you chosen your chief subject?
- 9. What subjects do you study at the university?
- 10. What kinds of learning activities are students involved in during the terms?
- 11. Do you have some extra-curriculum activities? What are they?
- 12. Are you going to carry out research?
- 13. Are you going to take a master's course in four years? Why?
- 14. How does the University organize the education?
- 15. How many faculties are there at the University? What are they?
- 16. What is your favorite subject?
- 17. Are you going to engage in scientific activities and study in post-graduate school?
- 18. Which countries speak English as their native language?
- 19. Where is the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland situated?
- 20. What parts does the United Kingdom consist of?
- 21. Is the Thames the deepest or the longest river?
- 22. Why is the Thames considered to be the most important river?
- 23. What are Britain's chief industries?
- 24. What political system does the United Kingdom represent?
- 25. Who is the Prime Minister of the United Kingdom?
- 26. What is the capital of the United Kingdom?
- 27. What parts is London divided into?
- 28. Which part of London is the richest and most attractive?
- 29. What memory was the Trafalgar Square named in?
- 30. Which part of London is an industrial district?
- 31. What professional functions do the specialists in your field have?
- 32. What special subjects do the students of your major study?
- 33. What do your parents want you to be? Do they approve of your choice?
- 34. Do you think you have enough talents and qualities for your future profession?
- 35. Where will you be able to work after graduation?
- 36. What do you think about the future prospects for your speciality?

Немецкий язык

- 1. Wann und wo wurde unsere Hochschule gegründet?
- 2. Wie alt ist unsere Universität?
- 3. Wann wurde das Torfinstitut in unsere Stadt verlegt?
- 4. Wer wird an der Technischen Universität Twer ausgebildet?
- 5. Wie viele Fakultäten hat die Uni zur Zeit? Wie heißen diese Fakultäten?
- 6. An welcher Fakultät studieren Sie?
- 7. Studieren Sie fern oder direkt? In welchem Studienjahr sind Sie?
- 8. Welche Fachrichtung haben Sie gewählt? Warum?
- 9. Welche Perspektive hat Ihr Beruf?
- 10. Wer unterrichtet an der Universität?
- 11. Welche Fächer studiert man im ersten Studienjahr?
- 12. Welche Spezialfächer studieren Sie?
- 13. Wie viele Jahre dauert das Studium an Ihrer Technischen Universität?

- 14. Wer hält die Vorlesungen?
- 15. Wie lange dauern die Winter- und Sommerferien?
- 16. Wie lange dauern die Sommerferien?
- 17. Was schreiben die Studenten im letzten Studienjahr?
- 18. Wer steht an der Spitze der Universität?
- 19. Wie viele Studenten studieren an der Technischen Universität?
- 20. Wer steht an der Spitze der Fakultät?
- 21. Was für ein Staat ist Deutschland?
- 22. Wie viele Nachbarländer hat Deutschland?
- 23. Wann bestand Deutschland aus zwei Staaten?
- 24. Wann wurde Deutschland vereinigt?
- 25. Wie viele Menschen leben in Deutschland?
- 26. Aus wie vielen Bundesländern besteht Deutschland?
- 27. An welche Staaten grenzt die BRD?
- 28. An welchen zwei Meeren liegt Deutschland?
- 29. Was ist die Hauptstadt der BRD? Wo liegt sie?
- 30. Wie heißen die obersten Staatsorgane Deutschlands?
- 31. Haben Sie Begabungen für den künftigen Beruf?
- 32. Welche Funktionen muss der Fachmann Ihres Berufes erfüllen?
- 33. Wo arbeiten die Absolventen der Universität?
- 34. Welche Perspektive hat Ihr Beruf?
- 35. Haben Sie die richtige Wahl gemacht?
- 36. Warum haben Sie sich für diese Spezialität entschieden?

Французский язык

- 1. A quelle faculté faites-vous vos études?
- 2. Quelles disciplines apprenez-vous à l'Université?
- 3. Où font le stage pratique les étudiants de notre université?
- 4. Où habitez-vous? (chez vous, au foyer, chez les particuliers).
- 5. La vie de l'étudiant est-elle intéressante, non? Pourquoi?
- 6. Quand a été fondée l'Université technique d'Etat de Tver?
- 7. Quelle est l'histoire de sa fondation et de son éxistence?
- 8. Est-ce que l'Université s'avance progressivement tout en perfectionnant le processus de l'enseignement?
- 9. Quelles facultés y a-t-il à l'Université?
- 10. Combien impétrants admet on à l'université chaque année?
- 11. Quels métiers peut-on recevoir (obtenir) à l'Université?
- 12. Dans quelles spécialités les étudiants font-ils leurs études à l'Université?
- 13. Quand les étudiants apprennent ils des matières techniques spéciales?
- 14. Quel est l'approvisionnement matériel de l'Université?
- 15. Combien de bâtiments occupe l'Université? Quels sont ces bâtiments?
- 16. Quelles examens les étudiants passent-ils a la fin des études?
- 17. Où peut-on obtenir (recevoir) le second enseignement supérieur à l'Université?
- 18. Dans quels domaines forme-t-on les ingénieurs dans votre Université?

- 19. Pourquoi avez vous choisi l'Université technique d'Etat de Tver?
- 20. Où la France est-elle située?
- 21. Quelle est sa superficie?
- 22. Quelles montagnes forment les frontières naturelles avec l'Espagne et l'Italie?
- 23. Quel est le climat de la France?
- 24. Est-ce que la population de la France s'élève à 56 ou à 58 millions d'habitants?
- 25. Comment tout le territoire de la France est-il divisé?
- 26. Est-ce que la France est caractérisée par la prédominance des petites et moyennes entreprises?
- 27. Quelles sont les plus grandes villes françaises?
- 28. Quel régime politique règne en France?
- 29. Quelle spécialisation avez-vous choisie à l'Université?
- 30. Quelles activités les ingénieurs de votre orientation font-ils dans l'entreprise?
- 31. Précisez les fonctions que vous voulez remplir dans l'entreprise?
- 32. Quel spécialiste voulez-vous devenir?
- 33. Qui vous a conseillé de choisir ce métier?
- 34. Le choix du métier est la chose la plus importante dans la vie, n'est-ce pas ?
- 35. Quelles compétences devez-vous développer pour votre métier ?
- 36. Où voudriez-vous travailler?

Пользование различными техническими устройствами на экзамене не допускается. При желании студента покинуть пределы аудитории во время экзамена экзаменационный билет после его возвращения заменяется.

Преподаватель имеет право после проверки письменных ответов на экзаменационные вопросы задавать студенту в устной форме уточняющие вопросы в рамках содержания экзаменационного билета, выданного студенту.

Иные нормы, регламентирующие процедуру проведения экзамена, представлены в Положении о текущем контроле успеваемости и промежуточной аттестации студентов.

9.2. Оценочные средства для проведения промежуточной аттестации в форме зачета

1. Вид промежуточной аттестации в форме зачета.

Вид промежуточной аттестации устанавливается преподавателем по результатам текущего контроля знаний и умений обучающегося *без дополнительных контрольных испытаний*. Шкала оценивания промежуточной аттестации – «зачтено», «не зачтено».

Промежуточная аттестации устанавливается преподавателем, ведущим практические занятия по дисциплине в данной группе по результатам суммарного рейтинга в соответствии с рейтинг-планом студента (выдается каждому студенту на первом занятии) по дисциплине. Объектом контроля являются коммуникативные умения во всех видах речевой деятельности (аудирование, говорение, чтение, письмо), ограниченные тематикой и проблематикой изучаемых модулей курса. При промежуточной аттестации по

результатам суммарного рейтинга оценка «зачтено» выставляется обучающемуся при условии выполнения им за семестр всех контрольных мероприятий, предусмотренных в Программе и установленных в рейтинг-плане студента, при наборе суммы баллов 31 (min) – 60 (max).

9.3. Оценочные средства для проведения промежуточной аттестации в форме курсовой работы

Учебным планом не предусмотрены.

10. Методические рекомендации по организации изучения дисциплины

Студенты перед началом изучения дисциплины ознакомлены с системами кредитных единиц и балльно-рейтинговой оценки.

Студенты, изучающие дисциплину, обеспечиваются электронными изданиями или доступом к ним, учебно-методическим комплексом по дисциплине, включая методические указания к выполнению всех видов самостоятельной работы.

В учебный процесс рекомендуется внедрение субъект-субъектной педагогической технологии, при которой в расписании каждого преподавателя определяется время консультаций студентов по закрепленному за ним модулю дисциплины.

11. Внесение изменений и дополнений в рабочую программу дисциплины

Протоколами заседаний кафедры ежегодно обновляется содержание рабочих программ дисциплин, по утвержденной «Положением о рабочих программах дисциплин» форме.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования

«Тверской государственный технический университет»

Направление подготовки специалистов — 04.03.01 Фундаментальная и прикладная химия

Направленность (профиль) – Фармацевтическая химия

Кафедра <u>«Иностранных языков»</u> Дисциплина <u>«Иностранный язык (английский)»</u> Семестр 3

ЭКЗАМЕНАЦИОННЫЙ БИЛЕТ № 1

- 1. Вопрос для проверки уровня «ЗНАТЬ» 0 или 1 или 2 балла: Расположите части делового письма в правильном порядке и определите, к какому типу деловой информации оно относится.
- 2. Задание для проверки уровня «УМЕТЬ» 0 или 2 балла: Ответьте на вопросы экзаменатора по теме «Моя будущая профессия». Время на подготовку не предусматривается.
 - **3**. Задание для проверки уровня «УМЕТЬ» 0 или 2 балла:

Выполните письменный перевод со словарем общепрофессионального текста (1000 – 1200 знаков) с английского языка на государственный. Время подготовки 40 минут.

Критерии итоговой оценки за экзамен:

«отлично» - при сумме баллов 5 или 6; «хорошо» - при сумме баллов 4; «удовлетворительно» - при сумме баллов 3; «неудовлетворительно» - при сумме баллов 0, 1 или 2 балла;

Составитель: заведующий кафедрой ИЯ, к.п.н., доцент ______ В.В.Сизова

Примерный вариант аутентичного текста для выполнения задания № 3 экзаменационного билета для проверки уровня «УМЕТЬ»:

Английский язык

FUNDAMENTAL ASPECTS OF DRUGS

The World Health Organization defines drug as "any substance used in a pharmaceutical product that is intended to modify or explore physiological systems or pathological states for the benefit of the recipient" and pharmaceutical product as "a dosage form containing one or more drugs along with other substances included during the manufacturing process". Shortly we can say that drugs are chemical substances that are used to prevent or cure diseases in humans, animals and plants.

Drugs are used for one or more of the following purposes:

- To provide organism with lacking elements: vitamins, mineral salts, and hormones;
- To prevent organism from disease or / and infection;
- To fight against an infection, for example using chemotherapeutics, including antibiotics;
- To block temporarily a normal function, for example by use of general and local anesthetics and oral contraceptives;
- To correct a deranged function, etc.

The effects that drugs may cause result in a complex pattern of processes in which various factors intervene. As a whole, three phases may be observed in drug action: the pharmaceutical phase, a pharmacokinetic phase, and a pharmacodynamics phase.

1020 pr.ch

Немецкий язык

HAUPTASPEKTE DER ARZNEIMITTEL

Die Weltgesundheitsorganisation definiert Arzneimittel als "jede Substanz, die in einem pharmazeutischen Produkt verwendet wird, um physiologische Systeme oder pathologische Zustände zum Nutzen des Empfängers zu verändern oder zu erforschen", und pharmazeutisches Produkt als "eine Darreichungsform, die ein oder mehrere Arzneimittel enthält". Kurz gesagt, Medikamente sind chemische Substanzen, die zur Vorbeugung oder Heilung von Krankheiten bei Menschen, Tieren und Pflanzen eingesetzt werden.

Drogen werden für einen oder mehrere der folgenden Zwecke verwendet:

(a) Bereitstellung von Elementen, die dem Organismus fehlen: zum Beispiel Vitamine, Mineralsalze und Hormone;

- (b) Prävention einer Krankheit oder Infektion: zum Beispiel Impfstoffe;
- (c) Bekämpfung einer Infektion: zum Beispiel Chemotherapeutika, einschließlich Antibiotika;
- (d) vorübergehende Blockierung einer normalen Funktion: zum Beispiel Vollnarkose und Lokalanästhesie;
- (e) Korrektur einer gestörten Funktion.

Die Wirkungen, die Medikamente hervorrufen können, führen zu einem komplexen Muster von Prozessen, in die verschiedene Faktoren eingreifen. Insgesamt können bei der Arzneimittelwirkung drei Phasen beobachtet werden: eine pharmazeutische Phase, eine pharmakokinetische Phase und eine pharmakodynamische Phase.

1161 Zeichen

Французский язык

ASPECTS FONDAMENTAUX DES DROGUES

L'Organisation mondiale de la santé définit le médicament comme « toute substance utilisée dans un produit pharmaceutique pour modifier ou explorer des systèmes physiologiques ou des états pathologiques au profit du receveur » et le produit pharmaceutique comme « une forme médicamenteuse contenant un ou plusieurs médicaments ». En bref, nous pouvons dire que les médicaments sont des substances chimiques utilisées pour prévenir ou guérir des maladies chez les humains, les animaux et les plantes.

Les drogues sont utilisées à une ou plusieurs des fins suivantes :

- a) apport d'éléments manquants à l'organisme : par exemple, vitamines, sels minéraux et hormones ;
- (b) la prévention d'une maladie ou d'une infection : par exemple, les vaccins ;
- (c) lutter contre une infection : par exemple, la chimiothérapie, y compris les antibiotiques ;
- (d) blocage temporaire d'une fonction normale : par exemple, anesthésiques généraux et locaux ;
- (e) correction d'une fonction perturbée.

Les effets que les drogues peuvent provoquer résultent en un schéma complexe de processus dans lesquels interviennent divers facteurs. Dans l'ensemble, trois phases peuvent être observées dans l'action des médicaments : la phase pharmaceutique, une phase pharmacocinétique et une phase pharmacodynamique.

1122 car. imprimés

Примерный вариант задания № 1 экзаменационного билета для проверки категории «знать»: типы деловых писем.

Английский язык

Put the parts of the business letter in the right order and define what kind of business information the fragment of the letter below refers to:

Yours sincerely,
Dear Mr Morrison,
67, Upper Thames Street,
London, EC 4 V 3 AH
As you know, we have bought several drug making machines from your company and been quite satisfied with their performance. We have even recommended Fox machines to other companies. Recently, however, the standard of your service has gone much worse.
D. Wallker
Manager
May 20, 2024
R. Morrison
P. Marlow& CO LTD
21, Bird Street
London E1 6 TM

Немецкий язык

Ordnen Sie die Teile des Geschäftsbriefs in der richtigen Reihenfolge an und legen Sie fest, auf welche Art von Geschäftsinformationen sich das folgende Schriftstück bezieht:

Mit freundlichen Grüssen
Sehr geehrte Damen und Herren,
Schrader & Lehmann Einkaufsabteilung Max-Richter-
Strasse 95 8770 Potsdam
In Bezug auf auf Ihren Auftrag, eine chemische Formel zu
entwickeln, müssen wir Ihnen folgendes mitteilen: Es stellte
sich heraus, dass bei vorgegebenen Terminen zusätzliche
Mitarbeiter hinzugezogen werden müssen, was zu einer

Preiserhöhung von 10% führt. Jetzt möchten wir wissen, ob
Sie dieser Kostensteigerung zustimmen?
Helmut Wagner
Kassel 10.04.2024
Helmut Wagner & Sohn, Postfach 256, 3500 Kassel

Французский зык:

Mettez les parties de la lettre commerciale dans le bon ordre et définissez à quel type d'informations commerciales le fragment de lettre indiqué ci-dessous fait référence:

Dans l'attente de votre réponse			
Bonjour Monsieur Dubois,			
25 Avenue des Fleurs			
38000 GRENOBLE			
Le lundi 4 avril, j'ai commandé des médicaments sur votre site. Mon numéro de commande était le 7349. Lors de la livraison, j'ai découvert que le colis était dans un état lamentable et qu'il manquait un colis.			
J'ai appelé plusieurs fois le service client mais			
Mme Dupont			
gestionnaire			
2 mai 2024			
Paul Dubois			
14 Rue Voltaire			
98800 NOUMÉA			
France			